



**RAT DER  
EUROPÄISCHEN UNION**

**Brüssel, den 7. Mai 2014  
(OR. en)**

9597/14

---

---

**Interinstitutionelles Dossier:  
2013/0313 (COD)**

---

---

**VOTE 101  
INF 167  
PUBLIC 106  
CODEC 1228**

## **VERMERK**

---

Betr.: - Abstimmungsergebnis  
- Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Verordnung (EU, Euratom) Nr. 966/2012 über die Haushaltsordnung für den Gesamthaushaltsplan der Union und zur Aufhebung der Verordnung (EG, Euratom) Nr. 1605/2002 des Rates (**erste Lesung**) (**GA**)  
- Annahme des Gesetzgebungsakts  
3310. Tagung des RATES DER EUROPÄISCHEN UNION  
(Wirtschaft und Finanzen)  
Brüssel, den 6. Mai 2014

---

Das Ergebnis der Abstimmung über den obengenannten Gesetzgebungsakt ist beigelegt.

Bezugsdokumente:





8833/14

PE-CONS 78/14

vom AStV (2.Teil) am 30.4.2014 gebilligt.

Etwaige Protokollerklärungen und/oder Erklärungen zur Stimmabgabe sind auf der Website des Rates unter "Dokumente", "Transparenz der Gesetzgebung", "Monatliche Aufstellung der Rechtsakte des Rates" abrufbar: <http://www.consilium.europa.eu> .

Institution: **Council of the European Union**  
 Session: **3310**  
 Configuration: **Economic and Financial Affairs**  
 Item: **2013/0313 (COD) (Document: 78/14)**  
 Voting Rule: **qualified majority**  
 Subject: **Regulation of the European Parliament and of the Council amending Regulation (EU, EURATOM) No 906/2012 on the financial rules applicable to the general budget of the Union and repealing Council Regulation (EC, Euratom) No 1605/2002 (first reading)**

Vote	Members	Votes Cast	
 Yes	28	352	Sitting date: <b>6/05/2014</b> Final result 
 No	0	0	
 Abstain	0	0	
Not participating	0	0	
Total	28	352	

Member State	Weighting	Vote	Member State	Weighting	Vote
 BELGIQUE/BELGIË	12		 LIETUVA	7	
 БЪЛГАРИЯ	10		 LUXEMBOURG	4	
 CESKÁ REPUBLIKA	12		 MAGYARORSZÁG	12	
 DANMARK	7		 MALTA	3	
 DEUTSCHLAND	29		 NEDERLAND	13	
 EESTI	4		 ÖSTERREICH	10	
 ÉIRE/IRELAND	7		 POLSKA	27	
 ΕΛΛΑΔΑ	12		 PORTUGAL	12	
 ESPAÑA	27		 ROMÂNIA	14	
 FRANCE	29		 SLOVENIJA	4	
 HRVATSKA	7		 SLOVENSKO	7	
 ITALIA	29		 SUOMI/FINLAND	7	
 ΚΥΠΡΟΣ	4		 SVERIGE	10	
 LATVIJA	4		 UNITED KINGDOM	29	

\* qualified majority is reached if at least 260 votes in favour are cast by at least 15 of the 28 participating Council members  
 For information: <http://www.consilium.europa.eu/public-vote>